

We saw his star at its rising and have come to do him  
homage.

 **Mass Intentions  
for the Week**  
**Intenciones de Misa para esta Semana**

**SUNDAY, JANUARY 1 / 1 DE ENERO**

8:00 am Presentacion "Pansy" Gutierrez†  
10:00 am Adan, Amelia, Amado & Trinidad Cadenat†  
74<sup>th</sup> Anniversary of Richard & Betty Klodginski  
12:00 pm Jose & Rosa Carbajal†  
2:30 pm Alfonso & Isabel Gonzalez† Martha Nunez†  
5:00 pm 50th Anniversary of Jose & Fe Santiago  
7:00 pm Saturnino Lopez† Olga Sanchez & Francisco Tecot†

**MONDAY, JANUARY 2 / 2 DE ENERO**

8:15 am Mary Mercert†

**TUESDAY, JANUARY 3 / 3 DE ENERO**

8:15 am Mary Mercert†  
8:30 pm The Cushing Family†

**WEDNESDAY, JANUARY 4 / 4 DE ENERO**

8:15 am Mary Mercert†  
7:00 pm Good health for Kenny Masleh

**THURSDAY, JANUARY 5 / 5 DE ENERO**

8:15 am Mary Mercert† Julie Koch-Lyon†

**FRIDAY, JANUARY 6 / 6 DE ENERO**

8:15 am Juan & Delfa Orellana's 27<sup>th</sup> Anniversary

**SATURDAY, JANUARY 7 / 7 DE ENERO**

8:15 am For all the souls in purgatory and special intentions  
5:30 pm Lenord Loethen†

**SUNDAY, JANUARY 8 / 8 DE ENERO**

8:00 am Esther Kellent†  
10:00 am Miguel & Librada Santiago†  
12:00 pm Jose Pecina† Angel & Natalia Gabrielt†  
2:30 pm Nathan Aguirre† Animas del purgatorio  
5:00 pm Matussek Family†  
7:00 pm Sixto Heriberto Perez Jojoa†

**REFLECTION ON STEWARDSHIP**

**JESUS SAID**, "Whatsoever a man sows, that shall he also reap." If our sowing plants only gold and things, that is all we hope to reap: more gold and more things. Jesus said things could only rust and corrode and wear out. However, if we sow the promises of God, then we can expect to reap the fulfillment of those promises. Christian stewardship plants trust – trust in God's promises to supply all of our needs. When we entrust to God a portion of what He has given to us, we reap the blessings He has promised. History shows what is the yield of those who seek after God. What does your garden grow?

Thank You! For all of your stewardship time, talent and treasure are truly appreciated. Please remember to mark your contribution envelopes with your name and amount written clearly and legibly on the outside of your envelopes. If you would like contribution envelopes, come by the parish office or pick up temporary envelopes in the church. Regular use of the temporary envelopes ensures your name will then be placed on the mailing list for the next quarterly mailing. Drawings are held weekly for a beautiful family bible. To win just use your contribution envelopes!!!

**LETTER FROM OUR PASTOR**

**Dear Parishioners,**

Have you made any New Year's resolutions for 2017? Here are a couple suggestions:

1. On a regular basis spend more time in prayer with the Lord. The adoration chapel at St. Jerome is a great place for this, open all 24 hours a day, and/or daily Mass.
2. Attend Mass Every Sunday. Use the "Exploring the Word" monthly bulletin inserts to prepare the readings for the following Sunday.
3. Read the bulletin you take home. It has a lot of good info besides the joke.
4. Get involved in the parish beyond just coming to Mass, whether it be a ministry to homebound, CCE, Scripture study, FTCM or the Pantry, a group using FORMED.
5. Sign up to attend the ACTS retreat, men's and women's this year: March(Teens), April, July, August or Sept.
6. Promote to others our school, early childhood program, CCE and adult education programs by inviting your friends and neighbors to join us.
7. Support your parish financially on a regular basis, maybe use Parishpay.
8. Subscribe to a good religious magazine and read it.
9. Read and pray with the Bible daily
10. Sing out the hymns during the Mass, or even better join the choir.

Begin adjusting the balance in your life in all four basic aspects described by Matthew Kelly, It is not complex or time consuming. Becoming a better version of YOU means working on four separate areas together: The Physical, Intellectual, Emotional, and Spiritual.

1. **Physical.** Cut down on the amount of carbs, you eat and drink, and then take a brisk walk at least once a week.
2. **Intellectual.** Read ten minutes of a good book without fail each day. Good ideas change us for the better.
3. **Emotional.** Waste time with a good friend every month. Call it carefree timelessness. Time when you can just enjoy doing nothing together.
4. **Spiritual** At Mass each weekend, start by asking God to let you find one way to be a better YOU through something in this Mass, either in the readings, in the prayers, in the homily or music etc. Then write it down and keep a list of these thoughts in a special notebook at home. It also helps to keep the "Exploring the Word" bulletin insert and prepare for the next Sundays readings by looking them over beforehand.

If you take this practice seriously, God will help you to become a better version of you in 2017 and beyond. Have a wonderful New Year from all of us here at St. Jerome Parish.

**May God bless you.**  
**Fr Dan**

## CARTA DE NUESTRO PÁRROCO

*Queridos Parroquianos,*

Has hecho alguna *¿Resolución* año nuevo de para este 2017?  
Aquí están unas sugerencias:

1. Sobre una base regular pasar más tiempo en oración con el Señor. La capilla de adoración en San Jerónimo es un gran lugar, abierto las 24 horas ir a la Misa diaria.
2. Asistir a Misa todos los Domingos. Y utilizar la "exploración de la palabra" que se pone en el boletín mensual para preparar las lecturas de los siguientes domingos.
3. Leer el boletín que lleva a casa. Tiene un montón de buena información.
4. Participar en la parroquia m allá sólo hay que venir a Misa, ya sea en un Ministerio para enfermos, CCE, estudio de la escritura. FTCM o la dispensa, o en algún otro grupo con.
5. Regístrate para asistir a los retiros de ACTS, de hombres y de mujeres este año: Marzo(Teens), abril, julio, agosto o septiembre
6. Promover a otros nuestra escuela, y el programa de cuidado infantil, CCE y programas de Educación para adultos, invitando a sus amigos y vecinos a unirse a nosotros.
7. Apoyar económicamente a su parroquia sobre una base regular, tal vez usar Parishpay...
8. Suscribirse a una buena revista religiosa y leerla.
9. Leer y orar con la Biblia todos los días.
10. Cantar los himnos en la Misa, o mejor aún, Únete al coro.

Comienza ajustando el equilibrio en tu vida en todos los cuatro aspectos básicos descrito por Matthew Kelly, no es complejo o desperdicio de tiempo. Convertirse en una mejor versión de USTED significa que trabajando juntos en cuatro áreas separadas será mejor: la física, intelectual, emocional y espiritual.

1. Física. Reducir la cantidad de carbohidratos, puede ser comer y beber y luego toma una caminata por lo menos una vez por semana.
2. Intelectual. Leer diez minutos un buen libro sin fallar todos los días. Las buenas ideas nos cambian para mejor.
3. Emocional. Pasar el tiempo con un buen amigo cada mes. sin preocupaciones. Tiempo cuando no tienen que hacer nada solo pasar un buen rato juntos.
4. Espiritual. en la Misa cada fin de semana, al principio pidiendo a Dios para que puedas encontrar una manera de ser mejor a través de algo en esta misa, ya sea en las lecturas, en las oraciones, en la homilía o música etc. Luego anótalo y mantenga una lista de estos pensamientos en un cuaderno especial en casa. También te ayuda manteniendo la inserción del Boletín "Explorando la palabra" y prepararse para las lecturas del domingo siguiente mirándolas previamente.

Si usted toma en serio esta práctica, Dios le ayudará a convertirse en una versión mejor de TI en 2017 y más allá. Que tengas un maravilloso año nuevo departe de todos nosotros aquí en la parroquia de San Jerónimo.

Que Dios los bendiga. Fr Dan

## REFLECCION SOBRE ADMINISTRACION

**JESUS DIJO**, "Lo que sea que el hombre siembre, eso es lo que va a cosechar." Si nuestras plantas siembran solo oro , eso es todo lo que podemos esperar cosechar: más oro y . Jesús dijo que las cosas podían solamente corromper, corroer y aparentar. Sin embargo, si sembramos las promesas de Dios, entonces podremos esperar cosechar lo mejor de esas promesas. Las plantas de la administración cristiana confían en las promesas de Dios para suplir todas nuestras necesidades. Cuando nosotros confiamos a Dios una porción de lo que Él nos ha dado, cosechamos las bendiciones que Él nos ha prometido. La historia muestra cual es la respuesta de aquellos que buscan a Dios. ¿Qué es lo que está creciendo en tu jardín?

**¡PADRE MIO, ALZAME EN TUS BRAZOS!** No sólo cuando se es niño se puede tener el consuelo de unos brazos que nos alcen cuando nos sentimos tristes o tenemos miedo. Aún siendo adultos, esos brazos se extienden para contenernos en los peores momentos. Para un niño no hay consuelo mayor que los brazos de sus padres. Si se caen, se lastiman, si un juguete se rompió o alguien les dijo algo feo, si se asustaron o les duele algo, el mejor lugar, el más cálido, son los brazos de papá o mamá. Parecería ser que hacerle upa a un hijo fuera un acto mágico. Casi instantáneamente desaparecen el dolor, la angustia, el miedo. Este es alguno de los tantos beneficios de ser niño, ante una dificultad, el consuelo llega rápido, siempre están extendidos los brazos de nuestros padres, dispuestos a hacernos ese "upa" mágico que parecería que, más que elevarnos del suelo, nos llevase hacia otra dimensión, suave, tierna, donde nada duele ni asusta demasiado. No hay dolor para un niño que no se calme estando en brazos de sus papás. ¿Pero qué ocurre cuando crecemos? Al ser adultos todo cambia. No es que no haya ya consuelo, dolor, pena o miedo; no es así, pero ya nadie nos hace upa. Y claro, "estamos ya grandes para eso". Nuestros cuerpos pesan mucho y nuestros padres, si bien mantienen intacto su amor hacia nosotros, han perdido la fuerza, la rapidez, el reflejo para extender esos brazos sanadores. Nosotros ya estamos grandes en tamaño y nuestros padres, grandes en edad. Incluso, algunos ya no están con nosotros y nos cuidan desde otro lugar. Pero el hecho de crecer y convertirse en adulto no nos exime de los dolores, angustias y miedos, muy por el contrario. ¿Qué hacemos entonces cuando nos sentimos mal, tristes, angustiados, temerosos? Cuando realmente el dolor o el miedo es grande, no sé por qué razón, uno se siente chiquito, muy chiquito e indefenso ante el peligro que asecha, sea una enfermedad, la muerte, la falta de amor, el abandono, etc. Es como si ante las situaciones límites nuestro cuerpo se mantuviera intacto por fuera, pero nuestro corazón se hiciera pequeño y pidiera a gritos que nos alcen a upa. En el dolor más profundo uno se siente indefenso. En esos momentos, siempre hay alguien o algo que nos consuela, familia, hermanos, abrazos, manos apretadas, caricias, y no es que todo esto no sirva, todo lo contrario, pero aún así, uno está solo en su dolor y en apariencia nadie "nos alza en brazos". El grito ahogado del corazón chiquito, sufriente y abatido se hace sentir con una fuerza inaudible, que sólo Dios puede percibir. Es allí, en el peor de los momentos, en que sí nos hacen upa. Si nos abandonamos en Dios, si dejamos que él nos acompañe y le contamos nuestra angustia, miedo o dolor con humildad, con la sencillez e inocencia de la niñez, Dios, nuestro Padre, nos levanta en sus amorosos brazos. Aunque estemos pesados, arrugados, no importa, Dios rescata a su hijo. Sabe que sus brazos son el mejor de los consuelos y nos alza, y en esa dimensión y a pesar del dolor, llega la paz, la confianza absoluta de que todo está en sus buenas y poderosas manos. Allí y sólo allí nace la paz. En sus brazos, todo se siente mejor, el miedo se atenúa, el dolor mengua, la esperanza crece y la confianza nos domina. Como antes, como cuando éramos chiquitos, Papá nos está haciendo upa, nos está alzando en brazos. Sólo se trata de confiar, de tener fe, de amar a Dios como lo que es, nuestro padre, y pedirle humildemente ayuda, descargar en él nuestro pesar, y pedirle en el más amoroso de los sentidos que nos alce a upa. Sentiremos como sus brazos nos toman y consuelan, como lo que parecía insostenible se puede tolerar, como se puede mantener la calma en medio del dolor y ¿por qué no?, esbozar un pequeñita sonrisa, como ésas que hacen los niños cuando están en el lugar donde se sienten más seguros, los brazos de sus papás.

Dejémonos alzar por ese Dios papá que nunca abandona y que tiene, no sólo en su regazo, el amor más grande y sublime para brindarnos.



## Religious Education

### Kinder-6th Grade

**May the Prince of Peace and His Holy Mother keep you  
and your family in their care this Christmas and  
throughout the New Year.**

**Christmas and New Year's break:**

**Sunday CCE Classes** We will resume classes on January 8th.

**Tuesday CCE classes:** We will resume classes on January 10<sup>th</sup>.

Information: (713) 464-5029

+Remember to bring your child to Sunday Masses+



**(From 7<sup>th</sup> through 12<sup>th</sup> Grade)**

LIFE TEEN follows the Church's mandate to make JESUS CHRIST the center of everything we do LIFE TEEN Mass is held every Sunday at 5:00 pm. everyone is welcome. Bring your friends.

**GREAT MUSIC! COME WORSHIP WITH US!**

Call or e-mail Ricky [rickystjeromifeteen@gmail.com](mailto:rickystjeromifeteen@gmail.com) 713/468-9555



**The St. Jerome Early Childhood Center  
Have openings for childcare**

**From 6 weeks thru PK3.**

**Call 713-461-0835 for more information.**

**RESPECT LIFE:** Join the Helpers of God's Precious Infants for Feast of the Holy Innocents - 12:05PM Mass at Holy Rosary Catholic Church, 3617 Milam St., followed by Rosary at Houston Women's Cntr., 4820 San Jacinto. Parking along Caroline St.

#### NEW DYNAMIC Catholic Radio APP

Staying inspired is easy with the new Dynamic Catholic Radio app. Tune in anytime, anywhere to hear powerful stories and wisdom that will help you to become the best-version-of-yourself. Give it a listen, and let us know what you think! Email us at [DCRadio@DynamicCatholic.com](mailto:DCRadio@DynamicCatholic.com)

**NEW YEAR'S PRAYER** - Almighty and eternal God, You have, through Jesus Christ, revealed Your glory to all nations. We pray You to preserve the works of Your mercy, that Your Church, being spread through the whole world, may continue with unchanging faith in the confession of Your name. We pray You, who alone are good and holy, to endow with heavenly knowledge, sincere zeal, and sanctity of life our Chief Bishop, Pope John Paul II, the vicar of our Lord Jesus Christ, in the government of His Church; our own Archbishop and Bishop; all other bishops, prelates, and pastors of the Church; and especially those who are appointed to exercise among us the functions of the holy ministry and conduct Your people into the ways of salvation. We pray You, O God of might, wisdom, and justice, through whom authority is rightly administered, laws are enacted, and judgment decreed, to assist with Your holy spirit of counsel and fortitude the President of the United States, that his administration may be conducted in righteousness, and be eminently useful to Your people over whom he presides; by encouraging due respect for virtue and religion, by a faithful execution of the laws in justice and mercy, and by restraining vice and immorality. Counsel and sound judgment are mine; I have understanding and power. By me kings reign and rulers make laws that are just; by me princes govern, and all nobles who rule on earth. [PROVERBS 8:14-16] Let the light of Your divine wisdom direct the deliberations of Congress, and shine forth in all the proceedings and laws framed for our rule and government, so that they may tend to the preservation of peace, the promotion of national happiness, the increase of industry, sobriety, and useful knowledge, and may perpetuate to us the blessing of equal liberty.

We pray for his Excellency, the Governor Of this state, for the members of the Assembly, for all judges, magistrates, and other officers who are appointed to guard our political welfare, that they may be enabled, by Your powerful protection, to discharge the duties of their respective stations with honesty and ability.

We recommend likewise to Your unbounded mercy all our brethren and fellow citizens throughout the United States, that they may be blessed in the knowledge and sanctified in the observance of Your most holy law; that they may be preserved in union, and in that peace which the world cannot give; and after enjoying the blessings of this life, be admitted to those which are eternal. Amen. (by Archbishop Carroll.)



**BAKE SALE**

**Friday, January 6<sup>th</sup>, 2016  
5:00 PM – 7:30 PM**

## THIS WEEK AT ST. JEROME'S

Sunday/Domingo, January 1

*Church Office & Facilities Closed for the Holidays*

Monday/Lunes, January 2

*Church Office & Facilities Closed for the Holidays*

Tuesday/Martes, January 3

7:00 pm Juventad & Esperanza – Adult Ed

Wednesday/Miércoles, January 4

6:00 pm ACTS Women in Spanish – The Sharon Cole ACTS House

6:00 pm Choir 12:00 PM - Outback

7:00 pm Choir 10:00 AM – Main Sanctuary

Thursday/Jueves, January 5

7:00 pm Al-Anon – Cry Room

Friday/Viernes, January 6

6:00 pm Lifeteen Band – Jerome Room

7:00 pm ACTS Men in Spanish – The Sharon Cole ACTS House

8:00 pm 12:00 PM Choir – Jerome Room

Saturday/Sabado, January 7

7:30 am Boy Scouts – Fr. Raye Ctr

8:00 am ACTS Women in Spanish – Adult Ed

## READINGS FOR THE WEEK OF JANUARY 1, 2017

Sunday

**Solemnity of the Blessed Virgin Mary, the Mother of God**

Nm 6:22-27; Ps 67; Gal 4:4-7; Lk 2:16-21

Monday

1Jn 2:22-28; Ps 98; Jn 1:19-28

Tuesday

1Jn 2:29-36; Ps 98; Jn 1:29-34

Wednesday

1Jn 3:7-10; Ps 98; Jn 1:35-42

Thursday

1Jn 3:11-21; Ps 100; Jn 1:43-51

Friday

1Jn 5:5-13; Ps 147; Mk 1:7-11 or Lk 3:23-38 or 3:23, 31-34, 36, 38

Saturday

1Jn 5:14-21; Ps 149; Jn 2:1-11

Sunday

**The Epiphany of the Lord**

Is 60:1-6; Ps 72; Eph 3:2-39, 5-6; Mt 2:1-12

**PLEASE NOTE:** The parish offices and facilities will be closed on Monday, January 2, 2017 for the New Year's Holiday.

**HAPPY NEW YEAR**



**ST. JEROME**  
CATHOLIC SCHOOL

**12th Annual Steps for Students 5K Run/Walk** – Support Catholic education in the Archdiocese of Galveston-Houston by joining us for one of the largest events in our Archdiocese on Saturday, February 18, 2017 at the Co-Cathedral of the Sacred Heart. Run, walk, sleep in and Hit Snooze, volunteer or come to cheer on the participants! Go to [www.steps4students.org](http://www.steps4students.org) and register today!

## OPEN HOUSE COMING SOON!!!!

January 29<sup>th</sup> 11:00 AM – 2:00 PM & January 30<sup>th</sup> 9:00 AM – 2:00 PM



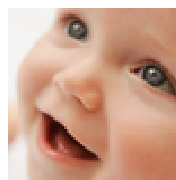
Help our school, drop off your Box Tops to the school office, Thank you!

### ST. JEROME CATHOLIC SCHOOL ALUMNI

St. Jerome Catholic School alumni are invited to participate in the Career Day presentations. Career Day will be celebrated in January, 2017. If you, or a family member, are an alumnus of St. Jerome Catholic School and would like to share your success story with our students, please contact Delores Buck at [dbuck@stjeromecs.org](mailto:dbuck@stjeromecs.org).

### Catholic Counseling at St. Jerome

Are you in need of emotional healing or do you want to strengthen relationships with loved ones? Our parish has made arrangements with Rejoice Counseling Apostolate to provide individual, marital, and family counseling services onsite at our parish. Parishioners and their families can make use of a discounted sliding scale fee. For more information or to schedule an appointment please call (844) 295-3167 or visit [www.MyParishCounseling.com/stjeromehou](http://www.MyParishCounseling.com/stjeromehou)



**JOIN THE KNIGHTS OF COLUMBUS EVERY THURSDAY IN THE ST. JEROME DAY CHAPEL BEFORE THE BLESSED SACRAMENT PRAYING THE ROSARY FOR LIFE FROM 6:30 TO 7:00 FOLLOWED BY THE HOLY HOUR FOR LIFE.**

**LADIES OF ST. JEROME:** SAVE THE DATE: The Silent Lenten Retreat at the Cenacle will be on March 3-7, 2017. This year's presenter will be Fr. Joseph Krafft. The retreat is entitled "Heroic Discipleship of Women: A Call to Relationship, Holiness & Witness". (HUSBANDS: This will make a great Christmas gift!). Contact Dora Freeman (713-249-0534) or Judy Maniscalco (713-462-8284) to sign up!

**ATTENTION ALL MEN OF ST. JEROME - MEN'S RETREAT** St. Jerome Men are back on schedule for a men's retreat at Holy Name Retreat Center. First weekend in Lent, March 3-5, 2017. What a way to start Lent ! For details and reservations, please call Bob Christy 713-569-1134, Joel Hernandez 281-451-2127 or Joe Kollar 832-768-4010

### Ministry to the Widowed:

**Harvesting Our Tears** program, an eight week support group for the widowed. Meets every second Thursday of the month until May 11, 2017. Location: St. Dominic Center Morkovsky Hall Building, Room 202 2403 Holcombe Blvd., Houston, Texas 77021 To register: Call Elsa Aguilera at 713-741-8708 or at [eaquilera@archgh.org](mailto:eaquilera@archgh.org)



# CATECISMO

(de KINDER A SEXTO AÑO)

Que El Príncipe de Paz y su Santa Madre los cuiden y protejan en esta navidad y durante todo el año nuevo.

Descanso de Navidad y Año Nuevo  
Clases de Domingos: Regresamos el 8 de Enero  
Clases de Martes: Regresamos el 10 de Enero

Información: (713) 464-5029

+ Recuerde traer a sus hijos a Misa todos los Domingos+



SON BIENVENIDOS LOS JOVENES DEL GRADO 7 AL 12

¿Preguntas? Llame o correo electrónico a Ricky  
[rickystjeromelifeteen@gmail.com](mailto:rickystjeromelifeteen@gmail.com) 713/468-9555

### Atencion a todos los lideres de Ministerios!

Y todas las personas que quieran participar en algún ministerio en la Parroquia, el único requisito que exige la Diócesis es tomar una clase llamada Virtus y se estará impartiendo aquí en san Jerónimo el sábado 28 de Enero del 2017 a las 8:30am. Se requiere que se registren en linea lo mas pronto posible pues los espacios son limitados. Si necesitan ayuda o tienen preguntas llamen a la oficina y pregunten por Johana o Maria al 713 464-5029

¿Necesita ayuda emocional? ¿Quisiera fortalecer su relación con sus seres queridos? Con la ayuda de Rejoice Counseling, nuestra parroquia puede ofrecer servicios de terapia individual, matrimonial o familiar. Ofrecemos un descuento según su ingreso. Para más información o para hacer una cita, por favor llame al (844) 295-3167 o visita [www.MyParishCounseling.com/stjeromehou](http://www.MyParishCounseling.com/stjeromehou)

### GRUPOS DE FAMILIA AL-ANON DE SAN JERONIMO

Acompañamos cada Lunes y Jueves a las 7:00 PM!

No Niños

¿Preguntas? Llame a María Flores 713/869-6857

### SIMPOSIO AGAPE

Ven a un día del formación y conciertos con Manuel Capetillo y Martin Ververde el 11 de Febrero en el Convention Center. Boletos con Johana en la oficina \$30 antes del Diciembre

**Concierto "Canto y Predicación con Carlos Seoane"** La oficina de Evangelización y Catequesis con la Casa Pasionista Holy Name y la parroquia de San Jerónimo-Houston? invitan a todos al concierto de Alabanza GRATUITO que tendremos el Viernes 27 de Enero, 2017. Estará con nosotros Carlos Seoane desde Argentina, autor del disco "Cartas" con canciones inspiradas en textos de San Pablo para la editorial San Pablo en ocasión del año paulino, entre otros discos. Ha realizado giras dando conciertos y talleres de formación para músicos en Argentina, España, Estados Unidos, México, El Salvador, Colombia, Ecuador, Perú, Bolivia, Chile, Uruguay y Paraguay. Para mayor información visita [www.archgh.org/OEC/Qados](http://www.archgh.org/OEC/Qados)

Esperamos en Dios que el Año 2017 esté lleno de bendiciones para ustedes y sus familias. Que en sus vidas siga estando presente el niño Dios que acabamos de celebrar y que siga iluminándonos para que seamos ejemplo de cómo se debe vivir en una comunidad católica. Revisemos como vivimos el año 2016 y hagamos cambios en nuestra vida de manera que no se quede solo en buenas intenciones. Hagamos que este 2016 realmente sea importante en nuestras vidas y en las de aquellos que nos rodean porque nosotros hicimos algo mejor



### REGISTRACION PARA NUEVOS MIEMBROS

Domingo 15 de Enero después de  
Misa de 12:00 PM

Guiando a los Jóvenes Más Cerca de Cristo

LA JUNTA DE

ORIENTACION EN ESPANOL para nuevos miembros será el 15 de Enero después de la Misa de 12:00 pm en el Padre Raye. Esta misma reunión en Ingles se realizará después de la Misa de 8:00 am en el Jerome Room. Recuerden que la registración para nuevos miembros es solamente una vez al mes. ES MUY IMPORTANTE ESTAR REGISTRADO EN LA PARROQUIA ESPECIALMENTE PARA PODER BAUTIZAR.

## BAUTISMOS



PARA TODAS LAS PERSONAS INTERESADAS EN BAUTIZAR, los próximos bautizos se realizarán el 18 de Febrero del 2017. Si desea bautizar en esta fecha, favor de registrarse antes de 27 de enero en la oficina. Recuerden que el espacio es limitado y que tienen que ser miembros registrados de la parroquia por al menos dos meses.

POR FAVOR TOMEN EN CUENTA que las oficinas parroquiales estarán cerradas el lunes 2 de Enero del 2017 en observación de día festivo de Año Nuevo.



**“COMING SOON” is HAPPENING!**

- Parish Activity Center City Permits are granted!
- Building Contracts are signed.
- Construction trailer is on site.
- Dirt work has begun.
- Pray for good weather!
- We have over 1.5 million dollars in savings
- Complete your pledges or make a year-end donation. Take advantage of tax savings on appreciated stock.
- Information on our new 2017 campaign will be announced shortly.

**“VIENE PRONTO” ESTA PASANDO!**

- ¡EL PERMISO PARA EL EDIFICIO DE ACTIVIDADES ESTA LISTO!
- LOS CONTRATISTAS ESTAN LISTOS.
- EL REMOLQUE PARA EMPEZAR LA CONSTRUCCION ESTA AQUÍ.
- EL TRABAJO DEL CIMIENTO EMPEZO.
- ¡OREMOS POR UN BUEN CLIMA!
- TENEMOS UN POCO MAS DE 1.5 MILLON DE DOLARES AHORRADO
- COMPLETA TU COMPROMISO O HAZ UNA DONACION DE FIN DE AÑO Y TOMA VENTAJA DE LA DEDUCCION DE IMPUESTOS

HABRA MAS INFORMACION EN NUESTRA  
CAMPAÑA DEL 2017 LA CUAL ANUNCIAREMOS  
MUY PRONTO